

INFANT AND YOUNG CHILD FEEDING COUNSELLING: AN INTEGRATED COURSE

Director's guide
Second edition



INFANT AND YOUNG CHILD FEEDING COUNSELLING: AN INTEGRATED COURSE

Director's guide

Second edition



Infant and young child feeding counselling: an integrated course. Director's guide, second edition

ISBN 978-92-4-003169-2 (electronic version)

ISBN 978-92-4-003170-8 (print version)

Director's guide, second edition – Trainer's guide, second edition (including Web Annex A. Guidelines for follow-up after training; Web Annex B. Supportive supervision/mentoring and monitoring; and Web Annex C. Toolkit for supportive supervision/mentoring and monitoring) – Participant's manual, second edition – Counselling cards for health workers – Guidance on the use of counselling cards – Course handouts

© **World Health Organization 2021**

Some rights reserved. This work is available under the Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 3.0 IGO licence (CC BY-NC-SA 3.0 IGO; <https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/3.0/igo>).

Under the terms of this licence, you may copy, redistribute and adapt the work for non-commercial purposes, provided the work is appropriately cited, as indicated below. In any use of this work, there should be no suggestion that WHO endorses any specific organization, products or services. The use of the WHO logo is not permitted. If you adapt the work, then you must license your work under the same or equivalent Creative Commons licence. If you create a translation of this work, you should add the following disclaimer along with the suggested citation: "This translation was not created by the World Health Organization (WHO). WHO is not responsible for the content or accuracy of this translation. The original English edition shall be the binding and authentic edition".

Any mediation relating to disputes arising under the licence shall be conducted in accordance with the mediation rules of the World Intellectual Property Organization (<http://www.wipo.int/amc/en/mediation/rules/>).

Suggested citation. Infant and young child feeding counselling: an integrated course. Director's guide, second edition. Geneva: World Health Organization; 2021. Licence: CC BY-NC-SA 3.0 IGO.

Cataloguing-in-Publication (CIP) data. CIP data are available at <http://apps.who.int/iris>.

Sales, rights and licensing. To purchase WHO publications, see <http://apps.who.int/bookorders>. To submit requests for commercial use and queries on rights and licensing, see <http://www.who.int/about/licensing>.

Third-party materials. If you wish to reuse material from this work that is attributed to a third party, such as tables, figures or images, it is your responsibility to determine whether permission is needed for that reuse and to obtain permission from the copyright holder. The risk of claims resulting from infringement of any third-party-owned component in the work rests solely with the user.

General disclaimers. The designations employed and the presentation of the material in this publication do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of WHO concerning the legal status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries. Dotted and dashed lines on maps represent approximate border lines for which there may not yet be full agreement.

The mention of specific companies or of certain manufacturers' products does not imply that they are endorsed or recommended by WHO in preference to others of a similar nature that are not mentioned. Errors and omissions excepted, the names of proprietary products are distinguished by initial capital letters.

All reasonable precautions have been taken by WHO to verify the information contained in this publication. However, the published material is being distributed without warranty of any kind, either expressed or implied. The responsibility for the interpretation and use of the material lies with the reader. In no event shall WHO be liable for damages arising from its use.

Design and layout: Christopher Yuen.

Contents

Acknowledgements	v
Abbreviations used in this course	vi
Glossary	vii
1. Guidance for using the online infant and young child feeding training modules	1
1.1 Step 1: Engage in a population consultation	1
1.2 Step 2: Conduct a situational analysis	1
1.3 Step 3: Select and prioritize training sessions	2
1.4 Step 4: Monitoring and evaluation	2
1.5 Scheduling sessions	2
2. Introduction to the course	4
2.1 Why this course is needed	4
2.2 Course objectives	5
2.3 Course competencies	6
2.4 The course and the materials	14
2.5 Reference materials	17
2.6 Support for the course	21
2.7 Role of the course director	22
3. Making arrangements for the course	23
3.1 Where to hold the course	23
3.2 Classroom facilities	23
3.3 Accommodation and meals	23
3.4 Sites for clinical practice and practical sessions	23
4. Selecting trainers and participants	26
4.1 Selecting trainers	26
4.2 Preparation of trainers	26
4.3 Selecting participants	33
5. Checklists for planning	34
5.1 Overall planning checklist	34
5.2 Checklists of course materials	36
5.3 Checklist of equipment and stationery	38
5.4 Checklist of items needed for demonstrations or exercises	39
5.5 Checklist of background information needed	42
5.6 Timetables	42
6. Guidelines for supportive supervision, mentoring and follow-up after training	49

Acknowledgements

Many people from numerous countries contributed their valuable time and expertise to the development and field-testing of the different counselling courses used as a basis for this course.

The development of this course was led by the World Health Organization (WHO) Department of Nutrition and Food Safety.

The following deserve special recognition for the roles they played in the development of this course: Ruth Bland, Consultant, Africa Centre for Health and Population Studies, who was the primary author and who also acted as Director of the course in all the field-tests for the first edition; Randa Saadeh, WHO, who oversaw development of the first edition; Peggy Henderson, Nigel Rollins and Constanza Vallenias, WHO, who contributed to the revision of the first edition; Carmen Casanovas, WHO, who contributed to the development and revision of the first edition; Juan Pablo Peña Rosas, Pura Rayco-Solon and Lisa Rogers, WHO, who led the initiation, development and production of the second edition, respectively; Mary Lungaho and Maryanne Stone-Jimenez, consultants, who contributed to the development and testing of the course materials; and Maaïke Arts and France Begin, United Nations Children's Fund (UNICEF), who reviewed the course and provided comments.

Special thanks are due to Helen Armstrong, Genevieve Becker, Hilary Creed-Kanashiro and Felicity Savage King, who were the authors of the original training courses on breastfeeding counselling, complementary feeding counselling, and HIV and infant-feeding counselling; and to Adelheid W. Onyango and Mercedes de Onis who were authors of the training course on child growth assessment. Thanks are also due to Ilgi Ertem and Cutberto Garza, for their technical input, and to Patricia Whitesell Shirey and Florence C Johnson, for developing the modules for the training course on child growth assessment.

The contribution of the many individuals from the countries where the course and counselling tools were field-tested, namely Eswatini, Ghana, Kenya, Zambia and Zimbabwe, and the staff of the UNICEF and WHO regional and country offices concerned, is also gratefully acknowledged.

Thanks are due to the Bill & Melinda Gates Foundation and the Government of the Republic of Korea, for providing financial support for updates to this second edition.

Abbreviations used in this course

These abbreviations are mentioned throughout the course in the *Course handouts*, *Trainer's guide*, *Participant's manual* and in accompanying material. They are listed here for ease of reference.

AIDS	acquired immunodeficiency syndrome	MGRS	WHO Multicentre Growth Reference Study
ART	antiretroviral therapy	MNP	multiple micronutrient powder
ARV	antiretroviral	MTCT	mother-to-child transmission of HIV
ARV3	triple antiretroviral treatment (i.e. 3 doses per day)	NVP	nevirapine
AZT	azidothymidine	ORS	oral rehydration solution
BFHI	Baby-friendly Hospital Initiative	PIP	programme impact pathway
BMI	body mass index	PMTCT	prevention of mother-to-child transmission of HIV
CBR	crude birth rate	RDT	rapid diagnostic test
CSB++	milk-fortified corn–soy blend	RUSF	ready-to-use supplementary food
DTG	dolutegravir	RUTF	ready-to-use therapeutic food
EFV	efavirenz	SD	standard deviation
FTC	emtricitabine	SMART	specific, measurable, achievable, relevant, time-bound
GMP	growth monitoring and promotion	3TC	lamivudine
HIV	human immunodeficiency virus	TB	tuberculosis
HMIS	health management information system	TDF	tenofovir
IgA	immunoglobulin A	UHT	ultra-high temperature
IgG	immunoglobulin G	UNAIDS	Joint United Nations Programme on HIV/AIDS
ILO	International Labour Organization	UNICEF	United Nations Children's Fund
IMCI	Integrated Management of Childhood Illness	USA	United States of America
IQ	intelligence quotient	WASH	water, sanitation and hygiene
IUD	intrauterine device	WHA	World Health Assembly
IYCF	infant and young child feeding	WHO	World Health Organization
LQAS	lot quality assurance sampling		

预览已结束，完整报告链接和二维码如下：

https://www.yunbaogao.cn/report/index/report?reportId=5_23676

